

# The Modern Language Journal

Devoted to research and discussion about the learning and teaching of foreign and second languages

VOLUME 95, NUMBER 2, SUMMER 2011

## MLJ Articles

- Argumentative Discourse in L2 German: A Socio cognitive Perspective on the Development of Facework Strategies  
DORIS DIPPOLD ..... 171
- Ethnic Group Affiliation and Patterns of Development of a Phonological Variable  
ELIZABETH GATBONTON,  
PAVEL TROFIMOVICH, &  
NORMAN SEGALOWITZ ..... 188
- Testing the Development of Linguistic Knowledge in Adult Naïve Learners of American Sign Language  
MARGRETA VON PEIN  
& JEANETTE ALTARRIBA ..... 205
- Contribution of Morphological Awareness to Second Language Reading Comprehension  
EUN HEE JEON ..... 217
- Learning to Become a Second Language Teacher: Identities-in-Practice  
YASUKO KANNO & CHRISTIAN STUART ..... 236
- Subcomponents of Second Language Aptitude and Second Language Proficiency  
RICHARD L. SPARKS, JON PATTON,  
LEONORE GANSCHOW, &  
NANCY HUMBACH ..... 253
- The Benefits of Living in Foreign Language Housing: The Effect of Language Use and Second Language Type on Oral Proficiency Gains  
ROB A. MARTINSEN, WENDY BAKER,  
JENNIFER BOWN, & CARY JOHNSON ..... 274

## MLJ Perspectives

- Introduction  
HEIDI BYRNES ..... 291
- THE COMMENTARIES
- Urban Language Teaching and Learning: The Community Connection  
CARRIE HARRINGTON ..... 293
- Building Communities of Practice for Foreign Language Teachers  
CYNTHIA P. FRAGA-CAÑADAS ..... 296

- Standards, Commodification, and Critical Service Learning in Minority Language Communities  
JENNIFER LEEMAN ..... 300
- Community Formation and the World as Its Own Model  
STEVEN L. THORNE ..... 304

## MLJ News & Notes of the Profession

- GABRIELA APPEL ..... 308

## MLJ Reviews

JUDITH E. LISKIN-GASPARRO

### THEORY AND PRACTICE

- COOK, VIVIAN, & LI WEN (Eds.), *Contemporary Applied Linguistics: Language Teaching and Learning (Volume 1)*.  
WEI, LI, & VIVIAN COOK (Eds.), *Contemporary Applied Linguistics: Language for the Real World (Volume 2)*.  
(Barbara Gonzalez-Pino) ..... 318
- DE ZAROBE, YOLANDA RUIZ, & ROSA MARÍA JIMÉNEZ CATALÁN, (Eds.), *Content and Language Integrated Learning: Evidence from Research in Europe*.  
(Linda Kay Davis) ..... 319
- GRINSTEAD, JOHN, (Ed.), *Hispanic Child Languages: Typical and Impaired Development*.  
(Julia Herschensohn) ..... 321
- ISURIN, LUDMILA, DONALD WINFORD, & KEES DE BOT, (Eds.), *Multidisciplinary Approaches to Code Switching*.  
(Laura Callahan) ..... 322
- JOHNSON, KAREN E. *Second Language Teacher Education: A Sociocultural Perspective*.  
(Jean Marie Schultz) ..... 323
- KRAMSCH, CLAIRE. *The Multilingual Subject*.  
(Glenn S. Levine) ..... 324
- MANCHÓN, ROSA M. (Ed.). *Writing in Foreign Language Contexts: Learning, Teaching, and Research*.  
(Idoia Elola) ..... 326
- OGIERMANN, EVA. *On Apologising in Negative and Positive Politeness Cultures*.  
(Lisa DeWaard Dykstra) ..... 328

WALKINSHAW, IAN. <i>Learning Politeness: Disagreement in a Second Language</i> . (Santo Wagner) .....	329
<b>SPANISH</b>	
ARTEAGA, DEBORAH, & LUCÍA LLORENTE. <i>Spanish as an International Language: Implications for Teachers and Learners</i> . (Shaw N. Gynan) .....	330
PARIS-BOUVERT, EMMANUEL, ANA PÉREZ-GIRONÉS, & OCTAVIO FLORES-CUADRA. <i>En una palabra, Puebla, México: A CD-ROM for Exploring Culture in Spanish</i> . (Jennifer Leeman) .....	331
<b>STUDY ABROAD</b>	
LEWIN, ROSS, (Ed.). <i>The Handbook of Practice and Research in Study Abroad: Higher Education and the Quest for Global Citizenship</i> . (Christina Isabelli-García) .....	332
SCHAUER, GILA A. <i>Interlanguage Pragmatic Development: The Study Abroad Context</i> . (Silvia Rodríguez Sabater) .....	333
<b>TESTING</b>	
KHALIFA, HANAN, & CYRIL J. WEIR, (Eds.). <i>Examining Reading: Research and Practice in Assessing Second Language Reading</i> . (Craig Deville) .....	334
PAPAGEORGIOU, SPIROS. <i>Setting Performance Standards in Europe: The Judges' Contribution to Relating Language Examinations to the Common European Framework of Reference</i> . (Arthur Mosher) .....	335

## **Of Interest to the Profession**

Announcing the New Editor-in-Chief .....	204
IOPJ Column to be Discontinued.....	252
PhD Survey to be Discontinued.....	273
<i>The Modern Language Journal</i> , 95.3, Special Issue 2011 .....	307
Forthcoming in Perspectives, <i>The Modern Language Journal</i> , 95.4.....	317

# **Argume German on the I Strategi**

DORIS DIPPOLD  
*University of Surrey*  
*Department of Languages*  
*Guildford GU27XH*  
*United Kingdom*  
*Email: d.dippold@surrey.ac.uk*

This study contri-  
ment with a stu-  
learners of Germ-  
the speaker to hi-  
dated by others.  
at 3 levels of pro-  
analysis shows that  
consists of mere  
being extended  
ficiency, howev-  
ing on agree-  
forthcoming dis-  
opments are the  
are due to learn-  
changing frames

**RESEARCH ON LEARNERS' USE OF PRAGMATIC MARKERS**  
of pragmatic aspects of communication has been studied so far, without many studies taking into account the framework, sometimes too narrow. This study acknowledged that learners of German in a foreign language are not efficient on its own. They are able to project the image of themselves which includes the desire to be liked, to be successful, to have qualities and social relations.

*The Modern Language Journal*, 95.3, Special Issue 2011  
DOI: 10.1111/j.1540-4781.2011.0026-7902/11/171-187  
©2011 The Modern Language Association of America